

[...]

35.062/II/N
TVS/MM

Mijnheer de Gedelegeerd Bestuurder,

De Nederlandse afdeling van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) heeft in haar zitting van 26 juni 2003 een klacht onderzocht wegens het feit dat de lokettenzaal van het Sint-Pietersstation te Gent voorzien is van de benaming Travel Centre.

Uit de bij de klacht gevoegde kopij blijkt dat deze benaming eveneens voorkomt op de reizigersfolder, uitgegeven door de NMBS.

o

o

o

Het Sint-Pietersstation van Gent moet worden beschouwd als een plaatselijke dienst in de zin van de bij KB van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT).

Overeenkomstig artikel 11, § 1, SWT, stellen de plaatselijke diensten, gevestigd in het homogene Nederlandse taalgebied, hun berichten en mededelingen voor het publiek bestemd, uitsluitend in het Nederlands.

De VCT, Nederlandse afdeling, is evenwel van oordeel dat het aanbrengen van de benaming **Travel Centre** niet als een schending van de gecoördineerde taalwetten moet worden beschouwd, alhoewel met enige creativiteit toch een Nederlandse benaming moet kunnen worden gevonden.

De VCT, Nederlandse afdeling, oordeelt, met één stem tegen, dat de klacht ontvankelijk is doch niet gegrond.

Een afschrift van dit advies wordt aan de klager gestuurd.

Met de meeste hoogachting,

De Voorzitter van de
Nederlandse afdeling,

M. BOES